

COMUNE DI CASSINO
Provincia di Frosinone
SETTORE AREA AMMINISTRATIVA

Consiglio Comunale

PROPOSTA DI DELIBERAZIONE N. 103

SEDUTA DEL _____ H. _____ N. _____

N.	Nominativo	Carica	P	A
1	Dott. SALERA Enzo	Sindaco	☐	☐
2	TERRANOVA Edilio	Consigliere	☐	☐
3	IEMMA Rosario	Consigliere	☐	☐
4	GALASSO Mercedes	Consigliere	☐	☐
5	GROSSI Giovanna	Consigliere	☐	☐
6	CONSALES Riccardo	Consigliere	☐	☐
7	DI ROLLO Barbara	Consigliere	☐	☐
8	VIZZACCHERO Fabio	Consigliere	☐	☐
9	RODI Ornella	Consigliere	☐	☐
10	GRIECO Sarah	Consigliere	☐	☐
11	SALERA Fausto	Consigliere	☐	☐
12	FALESE Jole	Consigliere	☐	☐
13	VARONE Andrea	Consigliere	☐	☐
14	VIZZACCARO Andrea	Consigliere	☐	☐
15	PETRILLO Maria Rita	Consigliere	☐	☐
16	FARDELLI Luca	Consigliere	☐	☐
17	BUONGIOVANNI Arturo	Consigliere	☐	☐
18	DI MAMBRO Carmine	Consigliere	☐	☐
19	CHIUSAROLI Riccardo	Consigliere	☐	☐
20	RANALDI Alessio	Consigliere	☐	☐
21	GOLINI PETRARCONI Silvestro	Consigliere	☐	☐
22	NOURY Nora	Consigliere	☐	☐
23	SEBASTIANELLI Giuseppe	Consigliere	☐	☐
24	EVANGELISTA Francesco	Consigliere	☐	☐
25	INCAGNOLI Arduino	Consigliere	☐	☐

PRESENTI N. _____

ASSENTI N. _____

PRESIDENTE: _____

SEGRETARIO: _____

OGGETTO: PATTO DI GEMELLAGGIO TRA I COMUNI DI CASSINO (FR) E DI MINTURNO (LT). APPROVAZIONE

IL CONSIGLIO COMUNALE

Premesso che

- il gemellaggio si presenta come lo strumento fondamentale per favorire le relazioni istituzionali, commerciali e culturali tra città diverse, in quanto esperienza di incontro, conoscenza, dialogo, di condivisione della propria storia e di comune progettazione futura;
- il gemellaggio fra città costituisce una formale attestazione di reciprocità di relazioni privilegiate, finalizzata al consolidamento di rapporti solidali, culturali, economici e sociali fra le comunità coinvolte;

Considerato che

- le vicende storiche, avvenute durante la seconda guerra mondiale, hanno accomunato popolazioni e territori interessati dalla famigerata "Linea Gustav";
- nelle città di Cassino (Frosinone) e di Minturno, capisaldi della "Linea Gustav", si registrarono centinaia di vittime ed ingenti danni a causa dell'evento bellico;
- entrambe le comunità hanno ottenuto l'alto riconoscimento da parte del Capo dello Stato;
- il Comune di Cassino è stato insignito della Medaglia d'Oro al Valor Militare;
- al Comune di Minturno è stata conferita la Medaglia d'Oro al Merito Civile;
- le due Amministrazioni Civiche sono già fattivamente impegnate a mantenere viva la memoria storica nei rispettivi territori, attraverso manifestazioni, iniziative ed eventi culturali;

Ritenuto di dover instaurare, sviluppare un significativo rapporto di amicizia, collaborazione, solidarietà e favorire un duraturo scambio culturale tra le due citate comunità;

Dato che sono già intercorsi contatti verbali ed epistolari tra i rappresentanti dei due Comuni, tesi ad attivare percorsi mirati alla riscoperta e/o alla valorizzazione della storia locale;

Visto il parere favorevole, espresso ai sensi dell'art. 49 del D. Lgs. 267/2000, in ordine alla regolarità tecnica, dal Dirigente ad interim dell'Area Amministrativa, a cui fa capo l'Ufficio Cerimoniale dell'Ente;

Ritenuto di dover approvare l'allegato Patto di Gemellaggio e demandare al Sindaco la sua sottoscrizione;

Visti

- il D. Lgs. n. 267/2000 (TUEL);
- lo Statuto comunale;

Constatato che l'adozione del presente provvedimento non comporta oneri finanziari per l'Ente;

Con votazione resa per appello nominale: voti favorevoli _____ contrari _____
astenuti _____ ;

D E L I B E R A

- 1) **DI CONSIDERARE** la premessa quale parte integrante e sostanziale di questo provvedimento;
- 2) **DI APPROVARE** l'allegato Patto di Gemellaggio tra i Comuni di Cassino (Frosinone) e di Minturno, al fine di sviluppare un significativo rapporto di amicizia, collaborazione, solidarietà e favorire un duraturo scambio culturale tra le due citate comunità;
- 3) **DI DEMANDARE** al Sindaco la sottoscrizione del menzionato Patto di Gemellaggio;

Dopodiché

Con separata votazione, riportante pari esito

D E L I B E R A

DI RENDERE il presente atto immediatamente eseguibile, ai sensi di legge.



Pareri

COMUNE DI CASSINO

Estremi della Proposta

Proposta Nr. **2026** / **103**

Ufficio Proponente: **Gabinetto del Sindaco**

Oggetto: **PATTO DI GEMELLAGGIO TRA I COMUNI DI CASSINO (FR) E DI MINTURNO (LT).
APPROVAZIONE**

Parere Tecnico

Ufficio Proponente (Gabinetto del Sindaco)

In ordine alla regolarità tecnica ed alla correttezza dell'azione amministrativa della presente proposta, ai sensi dell'art. 147 bis comma 1 - D.Lgs. n. 267 del 18.08.2000, si esprime parere FAVOREVOLE.

Sintesi parere: **Parere Favorevole**

Data **13/07/2026**

Il Responsabile di Settore
Dirig. Com. Dott. Giuseppe Acquaro

Il presente documento è sottoscritto con firma digitale - ai sensi degli art. 23, 25 DPR 445/2000 e art. 20 e 21 D.lgs 82/2005

GIUSEPPE ACQUARO in data 13/07/2026



Pareri

COMUNE DI CASSINO

Estremi della Proposta

Proposta Nr. **2026 / 103**

Ufficio Proponente: **Gabinetto del Sindaco**

Oggetto: **PATTO DI GEMELLAGGIO TRA I COMUNI DI CASSINO (FR) E DI MINTURNO (LT).
APPROVAZIONE**

Parere Tecnico

Ufficio Proponente (Gabinetto del Sindaco)

In ordine alla regolarità tecnica ed alla correttezza dell'azione amministrativa della presente proposta, ai sensi dell'art. 147 bis comma 1 - D.Lgs. n. 267 del 18.08.2000, si esprime parere FAVOREVOLE.

Sintesi parere: **Parere Favorevole**

Data **13/07/2026**

Il Responsabile di Settore
Dirig. Com. Dott. Giuseppe Acquaro

Parere Contabile

In ordine alla regolarità contabile della presente proposta, ai sensi dell'art. 49, comma 1, TUEL - D.Lgs. n. 267 del 18.08.2000, si esprime parere -----.

Sintesi parere: **Parere Non Necessario**

Data **15/07/2026**

Responsabile del Servizio Finanziario
Dirigente ad interim Dott. Pasquale Loffredo

Il presente documento è sottoscritto con firma digitale - ai sensi degli art. 23, 25 DPR 445/2000 e art .20 e 21 D.lgs 82/2005

PASQUALE LOFFREDO in data 15/07/2026



Città di Minturno

Medaglia d'Oro al Merito Civile
Provincia di Latina

Via Principe di Piemonte, 9
04026 MINTURNO

Segreteria del Sindaco – Relazioni Esterne – Cerimoniale

Minturno, 26 febbraio 2026

Al Dott. Enzo Salera
Sindaco di CASSINO (FR)

servizio.protocollo@comunecassino.telecompost.it
sindaco@comunecassino.it

COMUNE DI MINTURNO
Protocollo N.0008143/2026 del 26/02/2026

Oggetto: Proposta per Patto di Gemellaggio tra i Comuni di Cassino (Frosinone) e Minturno (Latina) – 3 agosto 2026 – Giornata del Merito Civile.

Caro Enzo,

le vicende storiche, avvenute durante la seconda guerra mondiale, hanno accomunato popolazioni e territori interessati dalla famigerata "Linea Gustav". Nelle città di Cassino (Frosinone) e di Minturno (Latina), capisaldi della "Linea Gustav", si registrarono centinaia di vittime ed ingenti danni a causa dell'evento bellico. Non a caso, entrambe le comunità hanno ottenuto l'alto riconoscimento da parte del Capo dello Stato: il Comune di Cassino è stato insignito della Medaglia d'Oro al Valor Militare (2 aprile 1949), a quello di Minturno è stata conferita la Medaglia d'Oro al Merito Civile (3 agosto 1998).

Le due Amministrazioni Civiche sono già fattivamente impegnate a mantenere viva la memoria storica nei rispettivi territori, attraverso manifestazioni, iniziative ed eventi culturali, in particolare la "Settimana della Memoria", in agenda a maggio a Minturno.

I due Municipi hanno ritenuto di dover instaurare, sviluppare un significativo rapporto di amicizia, collaborazione, solidarietà e favorire un duraturo scambio culturale tra le rispettive comunità. Le loro rappresentanze politiche hanno pensato, ad oltre 80 anni dalle dolorose vicende vissute lungo la "Linea Gustav", di non dover rimuovere la memoria del passato e di mantenerla viva, allo scopo di consentire alle nuove generazioni di conoscere, approfondire i fatti, di capire le divisioni di un tempo e di contribuire a porre le basi per costruire una cultura ed un futuro di pace. Il fine è anche quello di creare un duraturo scambio culturale, attraverso il coinvolgimento delle scuole presenti nei rispettivi territori, l'organizzazione di eventi e manifestazioni culturali condivise.

Il 3 agosto 1998 il Presidente della Repubblica Oscar Luigi Scalfaro ed il Ministro dell'Interno Giorgio Napolitano firmarono il Decreto per il conferimento della Medaglia d'Oro al Merito Civile al nostro Comune. Minturno fu il primo Municipio pontino ad essere insignito di questo massimo riconoscimento, che premiò gli sforzi profusi da un Comitato cittadino.

Il prossimo 3 agosto ricorreranno 28 anni dall'emanazione del DPR ed il mio pensiero non può non andare al sacrificio degli oltre 700 concittadini, tra civili e militari, periti nell'ultimo conflitto mondiale ed alla testimonianza dei sopravvissuti, alcuni dei quali segnati anche fisicamente dalla barbarie della guerra, in una zona tormentata dalla "Linea Gustav", lungo la valle del Garigliano.

Alla luce delle predette motivazioni, a nome dell'Amministrazione Civica, mi prego di proporre la stipula del "Patto di Gemellaggio" tra i Comuni di Minturno e di Cassino che potrebbe avvenire proprio il prossimo 3 agosto.

Nel confidare nell'accoglimento di tale proposta, resto in attesa di un cortese riscontro e Ti saluto con viva cordialità.



Gerardo Stefanelli
Gerardo Stefanelli

U

COMUNE DI MINTURNO

Protocollo N. 0008143/2026 del 26/02/2026

PATTO DI GEMELLAGGIO TRA I COMUNI DI CASSINO E DI MINTURNO**I Sindaci di Cassino e di Minturno**
in rappresentanza delle rispettive comunità

Considerato che

- i due Comuni sono legati dalle tragiche vicende avvenute durante la seconda guerra mondiale, negli anni 1943-44;
- nelle due città, capisaldi della "Linea Gustav", si registrarono centinaia di vittime ed ingenti danni;
- per i fatti accaduti durante l'ultimo conflitto, il 2 aprile 1949 il Comune di Cassino (Frosinone) è stato insignito dal Presidente della Repubblica della Medaglia d'Oro al Valor Militare;
- il 3 agosto 1998 al Comune di Minturno (Latina) è stata attribuita dal Capo dello Stato la Medaglia d'Oro al Merito Civile;

Dato che

- le due Amministrazioni Civiche sono già fattivamente impegnate, attraverso manifestazioni, iniziative ed eventi culturali, a mantenere viva la memoria storica nei rispettivi territori;
- nei mesi di gennaio e di marzo la città di Cassino dà spazio alla memoria e ricorda la sua distruzione (avvenuta il 15 marzo 1944);
- a maggio a Minturno si svolge "La settimana della memoria";

Ritenuto, ad oltre 70 anni dalle dolorose vicende vissute lungo la "Linea Gustav" di non dover rimuovere la memoria del passato e di mantenerla viva, allo scopo di consentire alle nuove generazioni di conoscere, approfondire i fatti, di capire le divisioni di un tempo e di contribuire a porre le basi per un futuro di pace;

Rilevato che le due comunità possono favorire un duraturo scambio culturale, anche attraverso il coinvolgimento delle scuole presenti nei rispettivi territori, l'organizzazione di eventi e manifestazioni culturali condivise;

sottoscrivono

il presente Patto di Gemellaggio, con il quale si afferma l'interesse dei Comuni e delle comunità di Cassino e di Minturno a:

- 1) instaurare, sviluppare e consolidare proficui rapporti di amicizia, solidarietà, ospitalità e scambi culturali tra le due comunità;
- 2) favorire attività culturali, nell'interesse delle nuove generazioni, finalizzate a costruire una cultura di pace;
- 3) promuovere lo studio e l'approfondimento delle tragiche vicende registrate lungo la "Linea Gustav" nel 1943-44;
- 4) divulgare le rispettive iniziative, in campo socio-culturale-turistico.

Minturno (LT),

Cassino (FR),

Dott. Gerardo Stefanelli

Dott. Enzo Salera



L'anno 2026, il giorno 14 del mese di luglio, alle ore 17:20, previa regolare convocazione o invito PEC PROT.N. 38821 del 10/07/2026, si è riunita la VI Commissione consiliare, nelle persone di:

- Luca Fardelli, Presidente
- Vittorino Fazio, quale delegato di Terranova Eoliva;
- Mercedes Golano;
- Maria Rita Leotta;
- Arturo Buonprova;
- ~~Isola Falise, n.g. di Capogruppo~~

al fine di discutere del seguente ODG: Proposte di deliberazione consistente in approvazione del Patto di Gemellaggio tra i Comuni di Corico e Minturno.

Il Presidente introduce il punto all'ODG, illustrando le motivazioni sottese alla proposta di gemellaggio.

Il Consigliere Buonprova si riserva ogni valutazione in sede di votazione in Consiglio Comunale.

Tutti gli altri componenti esprimono parere favorevole.

Tra le varie ed eventuali, il Presidente di Commissione introduce una nota giunta dall'Ambasciata Orsine in Italia, con cui viene richiesto l'approvazione di n.2 Torpae commemorative presso il Cimitero di Corico ed il Campo di Concentramento.

Del che è verbale dato alle ore 17:48.

I Componenti

Il Presidente

Il Segretario verbale





